

61929-2024 - Αποτέλεσμα

Γερμανία – Υπηρεσίες αποχέτευσης – **Betriebsführung Abwasseranlagen Stadt Tharandt**
OJ S 21/2024 30/01/2024

Γνωστοποίηση ανάθεσης σύμβασης ή ανάθεσης σύμβασης παραχώρησης — τυποποιημένο
καθεστώς

Υπηρεσίες

1. Αγοραστής

1.1. Αγοραστής

Επίσημη ονομασία: Stadt Tharandt

Email: lisa.pietzsch@tharandt.de

Νομική μορφή αγοραστή: Τοπική αρχή

Δραστηριότητα της αναθέτουσας αρχής: Γενικές δημόσιες υπηρεσίες

2. Διαδικασία

2.1. Διαδικασία

Τίτλος: Betriebsführung Abwasseranlagen Stadt Tharandt

Περιγραφή: Die Stadt Tharandt hat 3 Entwässerungsgebiete. In 2 Gebieten wird das jeweils dort gesammelte Abwasser in einer dazu gehörenden Kläranlage der Stadt Tharandt gereinigt.

Die im 3. Entwässerungsgebiet gesammelten Abwässer (insgesamt größter Anteil) werden in das Kanalnetz der Stadt Freital und weiter in die Kläranlage Dresden - Kaditz zur Reinigung geleitet. Hauptgegenstand der Vergabe ist die technische Betriebsführung der Abwasseranlagen der Stadt Tharandt. Leistungsgegenstand ist hauptsächlich die Bewirtschaftung der Anlagen bestehend aus Schmutz-, Regen- und Mischwasserkanalnetzen mit allen Bauwerken bzw. bis zum festgelegten Übergabepunkt in das Kanalnetz der Stadt Freital. Aufgabenschwerpunkte sind neben der technischen Betriebsführung: Lieferung aller Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe, sowie der Elektroenergie und die Entsorgung der anfallenden Reststoffe und des Klärschlammes. Es ist 1 technischer Mitarbeiter (Facharbeiter), der bislang mit der Ausführung der zu vergebenden Leistung befasst ist, anlehnend an die Regelungen des BGB § 613a in den Personalbestand des Betriebsführers zu übernehmen.

Gesamtanlagenumfang der Betriebsführung: 2 Kläranlagen mit Ausbaugröße von 400 EGW und 1500 EGW, 9 Schachtpumpwerke, 5 Mischwasserabschlagsbauwerke, ca. 2.000 m Druckleitung und ca. 52 000 m Freispiegelkanalnetz. Nach dem geltenden Recht sind ein Kataster für 71 private dezentrale Abwasseranlagen zu führen und die erforderlichen Überwachungstätigkeiten auszuüben. Weiterhin sind die Teilnahme an geschäftlichen Beratungen, Erstellen der Gebührenkalkulationen und die Ausführung der Verbrauchsabrechnung mit Bescheiderstellung Leistungsgegenstand.

Αναγνωριστικό διαδικασίας: 226d6392-6bb9-4d98-b779-fa4e81046d7d

Εσωτερικό αναγνωριστικό: VG1.2023

Είδος διαδικασίας: Κλειστή

2.1.1. Σκοπός

Χαρακτήρας της σύμβασης: Υπηρεσίες

Κύρια ταξινόμηση (cpv): 90400000 Υπηρεσίες αποχέτευσης

2.1.2. Τόπος εκτέλεσης

Πόλη: Tharandt

Ταχυδρομικός κώδικας: 01737
Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Sächsische Schweiz-Osterzgebirge (DED2F)
Χώρα: Γερμανία

2.1.3. Αξία

Εκτιμώμενη αξία χωρίς ΦΠΑ: 1 700 000,00 EUR

2.1.4. Γενικές πληροφορίες

Νομική βάση:

Οδηγία 2014/24/ΕΕ

vgn -

5. Παρτίδα

5.1. Παρτίδα: LOT-0001

Τίτλος: Betriebsführung Abwasseranlagen Stadt Tharandt

Περιγραφή: Die Stadt Tharandt hat 3 Entwässerungsgebiete. In 2 Gebieten wird das jeweils dort gesammelte Abwasser in einer dazu gehörenden Kläranlage der Stadt Tharandt gereinigt. Die im 3. Entwässerungsgebiet gesammelten Abwässer (insgesamt größter Anteil) werden in das Kanalnetz der Stadt Freital und weiter in die Kläranlage Dresden - Kaditz zur Reinigung geleitet. Hauptgegenstand der Vergabe ist die technische Betriebsführung der Abwasseranlagen der Stadt Tharandt. Leistungsgegenstand ist hauptsächlich die Bewirtschaftung der Anlagen bestehend aus Schmutz-, Regen- und Mischwasserkanalnetzen mit allen Bauwerken bzw. bis zum festgelegten Übergabepunkt in das Kanalnetz der Stadt Freital. Aufgabenschwerpunkte sind neben der technischen Betriebsführung: Lieferung aller Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe, sowie der Elektroenergie und die Entsorgung der anfallenden Reststoffe und des Klärschlammes. Es ist 1 technischer Mitarbeiter (Facharbeiter), der bislang mit der Ausführung der zu vergebenden Leistung befasst ist, anlehnend an die Regelungen des BGB § 613a in den Personalbestand des Betriebsführers zu übernehmen.

Gesamtanlagenumfang der Betriebsführung: 2 Kläranlagen mit Ausbaugröße von 400 EGW und 1500 EGW, 9 Schachtpumpwerke, 5 Mischwasserabschlagsbauwerke, ca. 2.000 m Druckleitung und ca. 52 000 m Freispiegelkanalnetz. Nach dem geltenden Recht sind ein Kataster für 71 private dezentrale Abwasseranlagen zu führen und die erforderlichen Überwachungstätigkeiten auszuüben. Weiterhin sind die Teilnahme an geschäftlichen Beratungen, Erstellen der Gebührenkalkulationen und die Ausführung der Verbrauchsabrechnung mit Bescheiderstellung Leistungsgegenstand.

Εσωτερικό αναγνωριστικό: VG.1.2023

5.1.1. Σκοπός

Χαρακτήρας της σύμβασης: Υπηρεσίες

Κύρια ταξινόμηση (cpv): 90400000 Υπηρεσίες αποχέτευσης

5.1.2. Τόπος εκτέλεσης

Ταχυδρομικός κώδικας: 01737

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Sächsische Schweiz-Osterzgebirge (DED2F)

Χώρα: Γερμανία

5.1.6. Γενικές πληροφορίες

Έργο δημόσιων συμβάσεων που δεν χρηματοδοτείται από τα ταμεία της ΕΕ

Η δημόσια σύμβαση καλύπτεται από τη συμφωνία για τις δημόσιες συμβάσεις (ΣΔΣ): ναι

5.1.7. Στρατηγικές δημόσιες συμβάσεις

Στόχος των στρατηγικών δημοσίων συμβάσεων: Καμία στρατηγική δημόσια σύμβαση

5.1.10. Κριτήρια ανάθεσης

Κριτήριο:

Είδος: Τιμή

Ονομασία: Preis

Περιγραφή: Dienstleistungsentgelt

Κατηγορία του κριτηρίου ανάθεσης βάρος: Στάθμιση (μόρια, ακριβές)

Αριθμός κριτηρίου ανάθεσης: 90

Κριτήριο:

Είδος: Ποιότητα

Ονομασία: Dienstleistungsorganisation

Περιγραφή: Dienstleistungsorganisation

Κατηγορία του κριτηρίου ανάθεσης βάρος: Στάθμιση (μόρια, ακριβές)

Αριθμός κριτηρίου ανάθεσης: 2,5

Κριτήριο:

Είδος: Ποιότητα

Ονομασία: Kundenservice

Περιγραφή: Kundenservice

Κατηγορία του κριτηρίου ανάθεσης βάρος: Στάθμιση (μόρια, ακριβές)

Αριθμός κριτηρίου ανάθεσης: 2,5

Κριτήριο:

Είδος: Ποιότητα

Ονομασία: Konzept für Zusammenarbeit mit der Stadt

Περιγραφή: Konzept für Zusammenarbeit mit der Stadt

Κατηγορία του κριτηρίου ανάθεσης βάρος: Στάθμιση (μόρια, ακριβές)

Αριθμός κριτηρίου ανάθεσης: 2,5

Κριτήριο:

Είδος: Ποιότητα

Ονομασία: Organisation Störungsbeseitigung und Schadensvermeidung

Περιγραφή: Organisation Störungsbeseitigung und Schadensvermeidung

Κατηγορία του κριτηρίου ανάθεσης βάρος: Στάθμιση (μόρια, ακριβές)

Αριθμός κριτηρίου ανάθεσης: 2,5

5.1.15. Τεχνικές

Συμφωνία-πλαίσιο:

Καμία συμφωνία-πλαίσιο

Πληροφορίες σχετικά με το δυναμικό σύστημα αγορών:

Κανένα δυναμικό σύστημα αγορών

Ηλεκτρονικός πλειστηριασμός: όχι

5.1.16. Περαιτέρω πληροφορίες, διαμεσολάβηση και προσφυγή

Οργανισμός προσφυγής: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen

Οργανισμός του οποίου ο προϋπολογισμός χρησιμοποιείται για την πληρωμή της σύμβασης:
Stadt Tharandt

Οργανισμός που εκτελεί την πληρωμή: Stadt Tharandt

Πάροχος υπηρεσιών προμηθειών: Firma Volkmar Amlang e.K.

TED eSender: Beschaffungsamt des BMI

6. Αποτελέσματα

Αξία όλων των συμβάσεων που ανατέθηκαν με αυτήν την ειδοποίηση: 1 515 873,00 EUR

6.1. Αποτέλεσμα — αναγνωριστικό παρτίδας: LOT-0001

Κατάσταση επιλογής του νικητή: Επιλέχθηκε τουλάχιστον ένας νικητής/ανάδοχος.

**6.1.3. Μη επιτυχόντες προσφέροντες
Μη επιτυχόντες προσφέροντες**

:

Επίσημη ονομασία: Stadtentwässerung Dresden GmbH

6.1.4. Στατιστικές πληροφορίες

Παραληφθείσες προσφορές ή αιτήσεις συμμετοχής:

Τύπος παραληφθεισών προσφορών ή αιτήσεων συμμετοχής: Προσφορές που υποβλήθηκαν με ηλεκτρονικά μέσα

Αριθμός προσφορών ή αιτήσεων συμμετοχής που παραλήφθηκαν: 3

Εύρος προσφορών:

Αξία της χαμηλότερης αποδεκτής προσφοράς: 1 515 873,00 EUR

8. Οργανισμοί

8.1. ORG-0005

Επίσημη ονομασία: Beschaffungsamt des BMI

Αριθμός καταχώρισης: 994-DOEVD-83

Πόλη: Bonn

Ταχυδρομικός κώδικας: 53119

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Χώρα: Γερμανία

Email: esender_hub@bescha.bund.de

Τηλέφωνο: +49228996100

Ρόλοι αυτού του οργανισμού:

TED eSender

8.1. ORG-0001

Επίσημη ονομασία: Stadt Tharandt

Μέγεθος του οικονομικού φορέα: Μεγάλος

Αριθμός καταχώρισης: 0204:Leitweg-ID 14628400-SV01-26

Τμήμα: Bauamt

Ταχυδρομική διεύθυνση: Schillerstraße 5

Πόλη: Tharandt

Ταχυδρομικός κώδικας: 01737

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Sächsische Schweiz-Osterzgebirge (DED2F)

Χώρα: Γερμανία

Πρόσωπο επικοινωνίας: Amtsleiterin Frau Pietzsch

Email: lisa.pietzsch@tharandt.de

Τηλέφωνο: +49 35203395126

Φαξ: +49 3520337452

Ηλεκτρονική διεύθυνση: <http://www.tharandt.de>

Προφίλ αγοραστή: <https://www.evergabe.de>

Ρόλοι αυτού του οργανισμού:

Αγοραστής

Επικεφαλής ομάδας

Οργανισμός του οποίου ο προϋπολογισμός χρησιμοποιείται για την πληρωμή της σύμβασης
Οργανισμός που εκτελεί την πληρωμή

8.1. **ORG-0002**

Επίσημη ονομασία: Stadtentwässerung Dresden GmbH

Μέγεθος του οικονομικού φορέα: Μεγάλος

Αριθμός καταχώρισης: Regeistergericht Dresden HRB-Nr.22258

Τμήμα: Geschäftsführung

Ταχυδρομική διεύθυνση: Scharfenberger Straße 152

Πόλη: Dresden

Ταχυδρομικός κώδικας: 01139

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Dresden, Kreisfreie Stadt (DED21)

Χώρα: Γερμανία

Πρόσωπο επικοινωνίας: Geschäftsführung

Email: service@stadtentwaesserung-dresden.de

Τηλέφωνο: +49 3518220

Φαξ: +49 351 82283000

Ηλεκτρονική διεύθυνση: <http://www.stadtentwaesserung-dresden.de>

Ρόλοι αυτού του οργανισμού:

Προσφέρων

Πραγματικός δικαιούχος:

Επίσημη ονομασία: Gelsenwasser Dresden GmbH; Landeshauptstadt Dresden

Ιθαγένεια του ιδιοκτήτη: Γερμανία

8.1. **ORG-0003**

Επίσημη ονομασία: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen

Αριθμός καταχώρισης: +49 3419771402

Ταχυδρομική διεύθυνση: Braustraße 2

Πόλη: Leipzig

Ταχυδρομικός κώδικας: 04107

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Leipzig, Kreisfreie Stadt (DED51)

Χώρα: Γερμανία

Πρόσωπο επικοινωνίας: Geschäftsstelle

Email: vergabekammer@ldl.sachsen.de

Τηλέφωνο: +49 3419771402

Φαξ: +49 3419771049

Ηλεκτρονική διεύθυνση: <http://www.ldl.sachsen.de>

Ρόλοι αυτού του οργανισμού:

Οργανισμός προσφυγής

8.1. **ORG-0004**

Επίσημη ονομασία: Firma Volkmar Amlang e.K.

Αριθμός καταχώρισης: USt-IdNr:DE209/201/02868

Ταχυδρομική διεύθυνση: Dresdner Straße 9

Πόλη: Priestewitz

Ταχυδρομικός κώδικας: 01561

Υποδιαίρεση χώρας (NUTS): Meißen (DED2E)

Χώρα: Γερμανία

Πρόσωπο επικοινωνίας: Herr Volkmar Amlang

Email: volkmaramlang@aol.com

Τηλέφωνο: +49 3524971481

Φαξ: +49 3524971481

Ηλεκτρονική διεύθυνση: <http://www.Firma-Volkmar-Amlang.de>

Ρόλοι αυτού του οργανισμού:

Πάροχος υπηρεσιών προμηθειών

Πληροφορίες προκήρυξης

Αναγνωριστικό/έκδοση προκήρυξης: ae2cb958-dffd-47f3-9305-d35140fbe38b - 01

Είδος εντύπου: Αποτέλεσμα

Είδος προκήρυξης: Γνωστοποίηση ανάθεσης σύμβασης ή ανάθεσης σύμβασης παραχώρησης
— τυποποιημένο καθεστώς

Υποείδος προκήρυξης: 29

Ημερομηνία αποστολής της προκήρυξης: 28/01/2024 00:00:00 (UTC+01:00) Ώρα Κεντρικής
Ευρώπης, θερινή ώρα Δυτικής Ευρώπης

Γλώσσες στις οποίες διατίθεται επίσημα η παρούσα προκήρυξη: γερμανικά

Αριθμός δημοσίευσης της προκήρυξης: 61929-2024

Αριθμός τεύχους EE S: 21/2024

Ημερομηνία δημοσίευσης: 30/01/2024